

華北日報

津北

The North China Press
Peiping

號九十六百五第

校二十元銅合份每售零張大三日今

街大井府王平北址社

八八五一 會員委務報
〇三四四 局東部輯編話電
一三四四 部業營

(黨)五二八七線有無號掛報電

本報價目表

市本	埠外	國外
每月八角	每月一元	每月三元二角
半年四元五角	半年五元五角	半年十九元
全年八元五角	全年十元	全年卅七元三角

本報對於中國國民黨各級黨部及各界文化機關團體之定閱報紙特設優待辦法定報者請逕與本社發行部接洽

平安電影院明天開演天牢造反啟事

本院茲特運到一部大片名天牢造反(又名牢獄鴛鴦)為本院年來所演有聲片中之最偉大最佳之特出巨片在外國疊次打破紀錄在中國港滬滬超出色外成功觀衆之多爲向來所未有茲定於明日(三月五日)起在平安連演五天關心電影諸君請特別注意

真光劇場

民族和文化
寫實的創作
電影與文藝
聯合的先聲
揭破兩性間
的戀愛義務
表現婦女界
的思想風貌

戀愛與義務

前集 只此一天 後集

遺失物件送還酬謝 昨日前門外遺失藍布高筒一雙高約七寸內裝銀錢等物拾獲者請送還南

津海關二五附稅國庫券第二十九號本

律師谷振河代表劉耕女女士緊要啟事

北平律師事務所

律師谷振河代表劉耕女女士緊要啟事

北平律師事務所

律師谷振河代表劉耕女女士緊要啟事

北平律師事務所

律師谷振河代表劉耕女女士緊要啟事

北平律師事務所

律師谷振河代表劉耕女女士緊要啟事

北平律師事務所

律師谷振河代表劉耕女女士緊要啟事

北平律師事務所

中華書局獨家經理

卡得自來墨水筆

The flexible easy writing osmiridium point

Write in comfort with The CARTER PEN The Perfect Writing Instrument

Carter is distinguished as 'the friendly Pen' 蓋錦金筆尖, Osmiridium Point 剛柔適度, 寫時異常流利, 不致緊握筆桿, 使手指生不適之感, 而婉轉如意, 自有得心應手之妙也, 其彈簧筆夾, 只須以手指輕按, 便可取置, 並無鬆動, 搖動, 或擦傷衣袋之虞, 自來水筆, 爲懷中要品, 選擇宜慎, 卡得氏筆, 尤爲最新式, 最完備之寫字利器, 購用之, 似得一良友, 定能使君滿意

The Carter rocker spring clip

保權律師團律師林敬榮啟事

財商學院暨英文夜校

北平郁文中文學校

遺失聲明

遺失作廢

故宮博物院每週六日並定期減價通告

新華信託銀行

三月三十一日開始發行

開幕紀念儲蓄證

期限短 利息厚 期限短 利息厚

本行爲慶祝開幕紀念特設開幕紀念儲蓄證, 凡購此證者, 均可獲利息優待, 其辦法如下:

- (一) 本行於開幕紀念期間, 凡購此證者, 均可獲利息優待, 其辦法如下:
- (二) 本行於開幕紀念期間, 凡購此證者, 均可獲利息優待, 其辦法如下:
- (三) 本行於開幕紀念期間, 凡購此證者, 均可獲利息優待, 其辦法如下:
- (四) 本行於開幕紀念期間, 凡購此證者, 均可獲利息優待, 其辦法如下:
- (五) 本行於開幕紀念期間, 凡購此證者, 均可獲利息優待, 其辦法如下:
- (六) 本行於開幕紀念期間, 凡購此證者, 均可獲利息優待, 其辦法如下:
- (七) 本行於開幕紀念期間, 凡購此證者, 均可獲利息優待, 其辦法如下:
- (八) 本行於開幕紀念期間, 凡購此證者, 均可獲利息優待, 其辦法如下:
- (九) 本行於開幕紀念期間, 凡購此證者, 均可獲利息優待, 其辦法如下:
- (十) 本行於開幕紀念期間, 凡購此證者, 均可獲利息優待, 其辦法如下:

社論

銀借款問題
中國之經濟，在過去幾十年中，可以說是「窮困潦倒」的。其原因固多，而其主要者，則在於金融之混亂。金融之混亂，又由於幣制之不統一。幣制之不統一，又由於政府之財政政策之錯誤。政府之財政政策，在過去幾十年中，可以說是「竭澤而漁」的。政府之財政政策，在過去幾十年中，可以說是「竭澤而漁」的。政府之財政政策，在過去幾十年中，可以說是「竭澤而漁」的。

關於中英法權問題
王藍交換意見頗多
藍須來平侯返京繼續談判
美使在京僅作意見之交換

中央電促林森返京
海外視察由陳耀垣兼任
立法院先由邵元冲接收
新任立法院正副院長案，已送達

關於制定約法事
中央意見咸趨共同
欲為國內永久免除戰禍
惟有速定全國公守之約法

胡漢民辭職之原委
中委張繼昨日之談話
胡漢民辭職之原委，在於其對於約法問題之堅持。胡漢民認為，約法是國家的根本，必須嚴格遵守。而蔣介石則認為，約法是死的，人是活的，應該根據實際情況進行變通。

河北各縣黨部恢復
省府昨令各縣政府啓封
省黨部昨令各縣黨部恢復
省府昨令各縣政府啓封

北平實業博覽會
將組織籌備委員會
定於明年四月一日開會
北平實業博覽會，旨在展示北平之實業發展，並促進國際貿易。籌備委員會已成立，並開始籌備工作。

中央統一鹽稅
將各省鹽斤附捐
一律由財政部徵收
中央統一鹽稅，旨在簡化稅制，減輕負擔。各省鹽斤之附捐，將由財政部統一徵收。

歐亞郵航購機抵滬
現正裝置日內可試航
歐亞郵航公司，為擴大業務，特購置新機。新機已運抵上海，並正在進行裝置工作。

黃紹雄定月半就職
李自張月底出洋
黃紹雄定於月半就職，李自張定於月底出洋。此舉旨在加強地方建設，並促進國際交流。

恢復我國領土主權
恢復我國領土主權，是當前之首要任務。我們必須團結一致，共同為恢復領土主權而努力。

欄 櫺 大 外 前

樓觀大電

日五至日二月三
〈停不雪風演開場三〉

榮又以銀重公明琳宣
乍一後幕登司星在景

笑而哭而張的德人人青可
不欲不欲心使愁歡樓憐
得不得不緒觀該笑女寶
不笑不哭聚來片背對笑

母賢門倡

合下樓點夜點中一早時
座男上半場一場點場
女樓鐘八刻三十半十間

同價場半幼二一樓二樓票
價角角角下角上角價

天津號改期飛平

本日始能抵津何時來平未定

【本報訊】天津號飛機，原定於昨日由津飛平，因飛機修理，未能如期起飛。據悉，該機已於昨日抵達天津，並將在津停留數日，待修理完畢後，再行飛平。目前，該機之修理工作正積極進行中，預計將於近日內完成。至於何時能飛抵北平，目前尚未有確切之消息。據有關方面表示，將視修理進度而定，並將於近日內另行通知。

京平航空之組織

除星期外每日對開

【本報訊】京平航空線之組織，業經有關方面核定。該線將由北平至天津，每日除星期日外，每日對開。飛機之型號及座位數目，亦已確定。據悉，該線之開辦，將為兩地間之交通提供便利，並有助於促進兩地之經濟與文化交流。目前，該線之各項準備工作正積極進行中，預計將於近日內正式開航。

繁榮北平三期計劃

（朱清華）

【本報訊】北平第三期繁榮計劃，業經有關方面核定。該計劃旨在進一步發展北平之經濟與文化，提高市民之生活水平。計劃內容包括：加強交通建設、發展商業貿易、改善民生、加強教育與文化事業等。目前，該計劃之各項工作正積極進行中，預計將於近日內見效。

全部計劃及經費

須待孔祥熙抵平後決定

【本報訊】有關全部計劃及經費之決定，須待孔祥熙先生抵平後方能確定。目前，有關方面正積極與孔先生進行溝通，就計劃之具體內容及經費之撥付等問題進行協商。預計將於近日內達成協議，並正式公佈。

反對通知單貼花

各商代表赴局交涉

【本報訊】反對通知單貼花之行動，已引起各商代表之強烈不滿。各商代表已於昨日赴有關部門交涉，要求撤銷該項規定。據悉，該項規定之實施，將增加商民之負擔，並對正常之商業活動造成不利影響。目前，有關方面正積極與商代表進行溝通，尋求妥善之解決方案。

北平之將來

應先調查適用北平之工商業

【本報訊】關於北平之將來，應先調查適用北平之工商業。目前，有關方面正積極開展調查工作，以瞭解北平之經濟現狀及發展潛力。調查結果將作為制定北平未來發展計劃之重要參考依據。

偽幣與爛銅元票

亟應設法剷除

【本報訊】偽幣與爛銅元票之流通，已嚴重影響北平之金融秩序。有關方面已發出通知，要求市民停止使用偽幣與爛銅元票，並限期將其交還有關部門。目前，有關方面正積極開展清理工作，以維護北平之金融穩定。

西宮村劫案

公署派員調查

【本報訊】西宮村劫案發生後，公署已派員前往調查。據悉，該案發生於昨日凌晨，當時有數名歹徒闖入西宮村，搶劫了當地居民之財物。目前，有關方面正積極開展調查工作，以查明案情並抓獲歹徒。

請撤換王捷俠

一上呈張副司令

【本報訊】有關方面已收到撤換王捷俠之請願書，並已呈報張副司令。請願書中詳細列舉了王捷俠在任期間之種種劣跡，並要求撤換其職務。目前，有關方面正積極處理該項請願，預計將於近日內作出決定。

教育部平大沈校長

催速結束沈校長

【本報訊】教育部已發出通知，要求沈校長儘速結束其在平大之職務。通知中指出，沈校長在任期間之表現，未能達到教育部之要求，且其行為已嚴重影響了平大之聲譽。目前，有關方面正積極督促沈校長儘速離開平大。

清理平西稻田

推舉王稻為委員長

【本報訊】有關方面已推舉王稻為清理平西稻田之委員長。王稻在當地具有較高之威望，且對稻田清理工作有豐富之經驗。目前，王委員長正積極組織清理工作，預計將於近日內完成。

體育消息

老母雞不敵師大軍

【本報訊】體育消息：老母雞隊在比賽中不敵師大軍。比賽結果顯示，師大軍以較大優勢獲勝。目前，有關方面正積極總結比賽經驗，為下一場比賽做好準備。

身事業

到任之校長

【本報訊】身事業：到任之校長。新任校長已於昨日正式到任，並開始開展工作。校長在到任後，將首先對學校之現狀進行瞭解，並制定未來之發展計劃。目前，校長正積極與學校教職員工進行溝通，以確保學校工作之順利開展。

師大學生軍

昨開大會

【本報訊】師大學生軍：昨開大會。學生軍昨日召開了全體大會，討論了學生軍之組織架構及未來之發展方向。大會決定，學生軍將以服務學校、服務社會為宗旨，積極開展各項活動。目前，學生軍正積極籌備各項工作，預計將於近日內正式開業。

體育消息

老母雞不敵師大軍

【本報訊】體育消息：老母雞不敵師大軍。在昨日之比賽中，老母雞隊再次落敗。目前，有關方面正積極分析比賽失利之原因，並尋求改進之方法。預計在下一場比賽中，老母雞隊將能有更好之表現。

黨務

馮玉祥先生
所平第...
...

恢復中華民族自信力

人類的光輝仍是從東方出來

黨員應助國民解決三大需要

張博泉許心武在省整會紀念週講演

從夏商周以至秦漢，中華民族在黃河、長江流域，建立了輝煌的文明。在當時，中華民族是世界上最進步的民族。...

在當時，中華民族是世界上最進步的民族。在當時，中華民族是世界上最進步的民族。在當時，中華民族是世界上最進步的民族。...

在當時，中華民族是世界上最進步的民族。在當時，中華民族是世界上最進步的民族。在當時，中華民族是世界上最進步的民族。...

在當時，中華民族是世界上最進步的民族。在當時，中華民族是世界上最進步的民族。在當時，中華民族是世界上最進步的民族。...

在當時，中華民族是世界上最進步的民族。在當時，中華民族是世界上最進步的民族。在當時，中華民族是世界上最進步的民族。...

在當時，中華民族是世界上最進步的民族。在當時，中華民族是世界上最進步的民族。在當時，中華民族是世界上最進步的民族。...

在當時，中華民族是世界上最進步的民族。在當時，中華民族是世界上最進步的民族。在當時，中華民族是世界上最進步的民族。...

言宣念紀動運立獨族民國韓

韓民族運動紀念宣言
韓民族運動紀念宣言，是韓民族運動的綱領，也是韓民族運動的宣言。...

韓民族運動紀念宣言，是韓民族運動的綱領，也是韓民族運動的宣言。...

自治週刊

第五十期

刊發三期星逢每

一編配區坊概要(九)

第三章 區坊自治之籌備
區坊自治之籌備，應分三階段：一、籌備階段，二、實施階段，三、鞏固階段。...

區坊自治之籌備，應分三階段：一、籌備階段，二、實施階段，三、鞏固階段。...

區坊自治之籌備，應分三階段：一、籌備階段，二、實施階段，三、鞏固階段。...

籌備自治進行方法

籌備自治進行方法
籌備自治進行方法，應分三階段：一、籌備階段，二、實施階段，三、鞏固階段。...

籌備自治進行方法，應分三階段：一、籌備階段，二、實施階段，三、鞏固階段。...

革命力量

第四百一十號
中華民國二十二年四月三日
(星期三)

冒險
古英國民歌一首
陳久福譯
羅馬的郊外(續完)
方清明

冒險

法Crève-Haubert 著

飛絮譯

在風日晴和的一天的早晨，奧班太太就領着她的兩個孩子和一個女僕非利司代去別墅了。

別墅裏的院子是呈斜坡形的，房屋在其中央，在遠處還有像一個灰點點的海。

華北日報副刊

「不要怕！」非利司代說，這句話就口裏低聲唱着一種曲子以自慰，同時抬手指在離她們最近的那隻牛的背上打了一下，這隻牛立刻一轉身，傍近牠的牛也就相繼轉動，乘牠們轉身的空際牠們就全走過去了，但是走未久突然聽得在牠們的後面已經走過的草地間，發出一聲使人震驚的牛吼。這原來是藏在濃霧裏的一隻公牛。

華北日報副刊

非利司代在這公牛的跟前，一面漸漸地後退着，一面用手不住地拾着草和土塊擲牠的眼睛，並且一面又向着牠的主人喊：

「你們快走，你們快走！」

那邊奧班太太落下土溝間，推着，拉着維尼和寶祿跌倒了多次，才鼓着勇氣才爬過了那個高坡。

牛仍然向前走着非利司代到了一個離牠的遠旁，牠口裏的涎唾幾幾乎要滴到牠的臉上來，再有一利那間就要被牠的角沖撞洞穿而致喪命了。在這千鈞一髮之際，牠却從離牠的幾尺將牠地擠了過去，當時牠出了這個頑固粗暴的蠢獸的意料之外，由不得不使牠吃驚地，呆地立着望牠。

這個使人不測的事件發生後，有許多時候給布愛外克城裏的人們作爲談話的材料，然而非利司代並不由牠所發生的這件冒險的事情裏顯出驕傲的態度來。

古英國民歌一首

陳久福譯

兩個鳥兒

我獨自寂寞地遊行，
聽到了兩個鳥兒呻吟，
一個對着另外一個說道：
『我們今天的食物，何處去找尋？』

一個答道，在那荒野的土溝邊，
我知道有個新殺死野兔的屍身，

世上那有人曉得牠在那裏除了他的鷹鳥，獵犬，同美麗的夫人。

他的獵犬打獵去了，

他的鷹鳥仍去捕獸，

他的夫人另同別人走了，

所以我們可飽餐他甜蜜的大肉。

啊，我們要坐在他的白頭骨上，

啄出他秀美的藍眼睛，

拿他黃金的髮辮我們的寶巢，

好遮蔽風雨來的來臨。

許多人爲他發出悲哀的嘆息，

但誰也不知道他的踪跡，

他暴露的白骨，

祇有風兒在上面狂泣。

一九三二，二，八，夜

譯於慎獨軒。

羅馬的郊外(續)

法國都白里揚作

給Fontana的信

羅馬，一八〇四，一，十。

現在，朋友，該當對你講到這些殘廢上的最慘事，這是你我對講的，並且它們佔羅馬外觀的重要部份，我已經很周詳地流覽過了，或在羅馬，或在拿不勒，除幾處Baths的廟宇，時間不容我拜謁，你感覺着這些遺蹟應當各具特性，依照環境的想像。

在去年七月一個幽美的黃昏我去去里塞(Colise)羅馬最華美的一個劇場——譯者——坐在一尊愛情之苦悶的祭台的階上。由於一往潮湧着觀衆的沸騰的迴應反映，垂落的夕陽放射着金光；同時響亮的黑影從走廊和後場的深處探出，或照在地上成一條黑帶。

從建築的高處，我聽見，在左翼大廈的遺蹟當中，圓拱宮中的花園，一棵楊樹似乎故意爲畫家與詩人時立在殘物上面。昔日殘酷的觀衆在這劇場內的歡呼，一面目睹基督徒遭鞭子的折磨。現在只聞看守殘廢的道士的大吠。太陽剛沉沒在天際，聖彼得鐘樓聲與戈里塞的迴應。在這多神教的羅馬與基督教的羅馬的兩大建築當中，由於宗教的鐘聲作成的反應，給我一種劇烈的不安。我想近代的迴應將和古代的迴應一樣的場類；我想建築物的新陳代謝也和建造它們的人們是一樣的；在我腦海內憶起，同是這猶太人，當他們先爲奴隸的時候，曾建造了埃及的金字塔和巴比倫的城垣，及他們後作流亡者又築起這座雄偉的劇場。迴應基督教鐘聲的殘廢屋頂乃是多神教帝王的威嚴，先覺認爲他是耶路撒冷冷命的摧殘者。沉思的原因就在那裡嗎？你認爲一座城市隨處發生如是的原因值得

華北日報副刊

「是嗎？」
「我是昨天，一月九日，重臨戈里塞爲的換一個季節賞鑑它的另一番局面：我很驚訝，來到此地，絕不聞在劇場的端項，在乾草裏的大吠聲了。在一個月門下我敲進士院的門，沒人理會；道士死掉了。光陰的無情，隱居者的消逝，新增的惆悵，竟爲我而添添此地的暗淡，我相信發見了大廈的遺蹟，數日以前我曾在那裏讀過不值的整個的美和它的華麗。職是如此，親愛的朋友，步步我們都被虛無感着；人類在理智以外去尋求服膺理智；他去帝王的覆轍上默想沉思，他卻忘掉自己本身就是震動更劇的一塊廢跡至且要更期傾塌的。終結使我們的生命成爲「影中之幻」，所以我們並不能期望在朋友們的腦海中維持長久的觀念，既然他們的心田，雖則離着我們的印象，也和其他物件的影像相同，陶土一般地歸於消滅。在彭不亞省，人們告訴我維蘇威火山的一塊灰燼，看來很易粉碎，上面還留着斷送在彭省殘物之下的一個少婦的肢體的遺痕，可是一天比一天模糊；這是一個很恰當的暗示，雖然不太抽象，暗示我們的意念在人類的心田中留下的痕跡「灰燼與塵埃」。

華北日報副刊

譯者二〇二年二月二日於北平

沙紋

方清明

退潮以後，常見有細細的細紋殘留在平均的沙上。珍貴的時

候，發現了，喜孜孜地告訴我，以後我就注意到了。珍貴的時

候，我不應當說她是可愛，更不應當說我愛她。她是那樣的秀

美，活潑而純白，似乎並不需要我的誇讚。而她又那樣地看

長兄，時常把我從學校圖書館的死人堆中救出來，同去遊海岸，似

乎我更不應當增長因她的一切而生的另一方面的念頭。

帶着一種長兄所有的姿態，拉着她的手，到海邊去，偶爾碰到

一些異樣的眼光時，我的心又不免於跳動了。我真想說：

「你們就不知道她只有十五歲嗎？」

這樣大的都市，生活着各種各色的人。在這些人的心中安插着各種各色的心。這些心——我對於牠們都提心吊膽，怕牠們洞悉了我的可笑的矛盾行爲。但是，在海邊，我却没有心，也沒有膽了，所以無須乎「提」或「吊」。在海邊，我是另外一個人。我能止住我自己嗎？我在她的後面追趕着，好像並沒有大膽四歲一樣，有時還稚氣地和她坐在一起，聽她講以前夏天往北海岸的一些事情。

如今我是和她在確確的礁石上。我靜靜地撫摸她的垂垂的髮絲，呆看那些不可以言說的幽妙的沙紋。她唱着一妹妹，我愛你。」「妹妹在那裡？你愛她！」我笑了。
她挺着嘴笑，「愛——是你！你是妹妹。」
接着自然是笑。笑，笑——我能够告訴她這是應該我唱的歌嗎？

二十年二月二十六日

